**Вариант I**

**I. Перепишите и переведите те предложения, сказуемое которых стоит в разных формах страдательного залога. Выпишите сказуемое и определите его видовременную форму (см. раздел I п.1.1,1.2, табл. № 1,2; раздел II образец выполнения №1).**

1.

|  |  |
| --- | --- |
| Now the program is being calculated by him with great attention to possible changes.Is being calculated- present progressive passive voice; to calcute - высчитывать | Сейчас он разрабатывает программу, обращая особое внимание на вероятные изменения. |
| 2. She has been offered a very interesting research recently.Has been offered – present perfect passive voice; to offer - предлагать | Недавно ей предложили провести очень интересный опыт. |
| 3. The shareholders will have finished the meeting by the time of the chief arrival.Will have finished – future perfect; to finish – заканчивать | Держатели акций закончат встречу, к моменту прихода шефа. |
| 4. The necessary results had been obtained and they stopped their experimental work. Had been obtained- past perfect; to obtain - достигать | Необходимые результаты были достигнуты и они прекратили свои эксперименты.  |

**II.Перепишите предложения и переведите их на русский язык, обращая внимание на функции инфинитива (см. раздел I п.1.3, табл. № 3; раздел II образец выполнения №2).**

|  |  |
| --- | --- |
| 1. *To carry out* these changes is one of the prime concerns of the management. | Произвести эти изменения – это одна из главных задач управления. |
| 2. At the conference the main aim was *to concentrate* on the most important problems of the international trade. | На конференции главной целью было сконцентрироваться на самых острых проблемах международной торговли. |
| 3. Taxes *to be placed* on goods and services are known as indirect taxes. | Налоги, которые налагаются на товары и услуги называются косвенными налогами. |
| 4. Wage increases have helped *to push up* prices. | Повышение зарплат помогло поднять цены. |

**III. Перепишите предложения и переведите их на русский язык, обращая внимание на функцию герундия (см. раздел I п.1.4, табл. № 4; раздел II образец выполнения №3).**

|  |  |
| --- | --- |
| 1. He persisted in *trying* to solve that difficult economic problem. | Он настаивал на решении этой сложной экономической проблемы. |
| 2. Our accounts department’s task is *considering* the conditions of payment. | Задача нашего бухгалтерского отдела- рассмотрение состояний платежа. |
| 3. *Studying* demographic data is necessary for *discovering* new consumers. | Изучение демографических данных необходимо для выхода к новым покупателям. |
| 4. The new enterprise improves profitability by *developing* its sales in Europe. | Новое предприятие улучшает выгоду развивая продажи в Европе. |

**IV. Перепишите предложения и переведите их на русский язык, обращая внимание на бессоюзное подчинение. Определите границы придаточных предложений (см. раздел I п.1.5, табл. № 5; раздел II образец выполнения №4).**

|  |  |
| --- | --- |
| 1. The project our engineers developed some months ago/ has got the first prize. | Проект, который разработали наши инженеры несколько месяцев назад, завоевал первый приз. |
| 2. We think/ finding new markets is a key point for our company. | Мы думаем, что обнаружение новых рынков – это основная задача нашей компании. |
| 3. Russia’s joining WTO is one of the most important questions/ the economists are facing today. | Присоединение России к ВТО – это один из самых важных вопросов экономики на сегодня. |
| 4. A tax /the government places on wages and salaries is called an income tax. | Налог, который налагается на заработные платы и доходы называется подоходный налог. |

**V. Перепишите и письменно переведите на русский язык следующий текст.**

# **What is economics?**

|  |  |
| --- | --- |
| Economics is often said to deal with the earning, distribution, and use of all kinds of wealth. Wealth is made up of goods and services. Goods are actual things people use. The two kinds of goods are economic goods and free goods. Economic goods are those things people will pay to receive. Bicycles, bread, radios, and jeans are examples of economic goods.  | Говорят, что экономика рассматривает получение, распространение и использование всех видов блага. Блага – это реальные вещи, которые используют люди. Существует два вида благ: экономические и свободные. Экономические – это те, за которые люди платят. Велосипеды, хлеб, радио, джинсы – примеры – экономических благ. |
| Free goods are things that can usually be had without cost. Air, sunshine, and in some cases water are examples of free goods. An item can be both a free good and an economic good. The water people drink from a clean stream or brook is a free good. The water that many people drink from the tap in their homes has to be paid for and is an economic good. Air might be thought of as free. Yet in some areas it costs millions of dollars lo keep the air clean. | Свободные блага существуют без какой – либо цены. Воздух, солнечный свет, и , в некоторых случаях, вода – примеры свободных благ. Воду, которую люди пьют из чистого источника или ключа, называют свободным благом. Воду, которую пьют из под крана, называют экономическим благом, так как за нее необходимо платить. Можно подумать. Что воздух бесплатный. Но в некоторых районах поддержание чистоты воздуха стоит миллионы. |
| Economics concerns many things. It deals with the following: | Экономика занимается многими вещами:  |
| • Production, or the making of goods and wealth. | Производство, или изготовление товаров и благ. |
| • Distribution, or the giving out and exchange of goods and wealth. | Распространение и обмен товаров и благ. |
| • Performing of services. These include sales, repair, training, and record-keeping.  | Предоставление услуг, которое включает продажу, ремонт, тренинги, и сохранение записей. |
| • Consumption, or the use of goods and services. | Потребление товаров и услуг. |
|  • Actions of governments. Such actions often affect the production and distribution of goods and wealth. | Действия государства, влияющие на производство и распространение товаров. |
| • Actions and events in the world. These can affect decisions made by people and governments. | Действия и события в мире. Они могут влиять на людей и решения. |
| • Goals of society. Some societies favor growth, others stability. Economic justice, freedom, and security are other goals. Not everybody agrees on which goals are the most important ones. | Цели общества. Некоторые общества предпочитают рост, другие стабильность. Экономическая справедливость, свобода и охрана – другие цели. Никто не знает какие из них самые важные. |

**VI. Найдите в тексте и запишите эквиваленты следующих русских словосочетаний:**

а. фактически существующие вещи - actual things people use

b. без стоимости – without cost

c. иметь дело с – to deal with

d. чистый источник clean spring

e.предоставление услуг – performing of services

f. влиять на решения – to affect the decisions

g. цели общества – goals of a society

h. обмен товарами – change ofgoods

i. экономическая безопасность – economic security

j. действия правительства – action of government

**VII. Выпишите из 1 и 2 абзацев текста предложения с глаголами в страдательном залоге. Подчеркните эти формы.**

Economics is often said to deal with the earning, distribution, and use of all kinds of wealth. Wealth is made up of goods and services.

Free goods are things that can usually be had without cost.